Ja 52 — Cula-Janaka Jātaka

English translation by Robert Chalmers.

Source: https://raw.githubusercontent.com/suttacentral/sc-data/2d9ca8da858f94302ed6783e2717bf73d651881b/html_text/en/pli/sutta/kn/ja/vol1/ja52.html

Source revision: 2d9ca8da858f94302ed6783e2717bf73d651881b

License: Public Domain (original English edition, published 1895–1907)

Edited by E. B. Cowell

Original edition: Cambridge University Press, volume 1, 1895

Pinned source revision: https://github.com/suttacentral/sc-data/commit/2d9ca8da858f94302ed6783e2717bf73d651881b

Scope: Complete numbered source article from the traditional Jātaka commentary; canonical verses appear in story context. This is not a verse-only edition.

Changes: Converted the pinned SuttaCentral HTML article to plain text; removed inline print page-reference labels and normalized whitespace. The original source retains references.

Text

“Toil on, my brother.”—This story was told by the Master while at Jetavana, about another backsliding Brother. All the incidents that are to be related here, will be given in the Maha-janaka Jātaka.

The king, seated beneath the white canopy of sovereignty, recited this stanza—

“Toil on, my brother; still in hope stand fast;

Faint not, nor tire, though harassed sore.

Myself I see, who, all my woes o’erpast,

Have fought my stubborn way ashore.

Here too the backsliding Brother won Arahatship. The All-wise Buddha was King Janaka.

The Jātaka, or Stories of the Buddha’s Former Births, edited by E.B. Cowell, published by The Cambridge University Press.

Vol. 1, translated by Robert Chalmers, 1895.

Vol. 2, translated by W.H.D. Rouse, 1895.

Vol. 3, translated by H.T. Francis and R.A. Neil, 1897.

Vol. 4, translated by W.H.D. Rouse, 1901.

Vol. 5, translated by H.T. Francis, 1905.

Vol. 6, translated by E.B. Cowell and W.H.D. Rouse, 1907.

These translations are in the public domain. You are free to do whatever you like with them.

Scanned, proofed and formatted at sacred-texts.com, January 2006–February 2010, by John Bruno Hare and others. Thanks to the Sacred Texts Archive for making these texts available in digital form.

Prepared for SuttaCentral by Bhikkhu Sujato.